



PÉCSVÁRADI Hírmondó

Az önkormányzat lapja • 1995. október • V. évf. 10. szám • Ára: 30,-Ft

Gesztenyeszüret a Zengő alján Pécsvárad, 1995. október 14-15.



Gyenes Péter minden őszi süt a gesztenyét a szüret és a Leányvásár résztvevői számára

Fotó: Laufer

„MEDITERRÁN ŐSZ”

Baranya megyei Kulturális Rendezvénysorozat

A Pécsvárad Fülep Lajos Művelődési Központ szeretettel meghívja Önt és kedves családját
„GESZTENYESZÜRET A ZENGŐ ALJÁN”

Pécsvárad, 1995 programjaira

Október 14., szombat

16 órakor:

A Kárpátaljai Magyar Képző- és Iparművészek Révész Imre Társasága művészeinek kiállítása a Művelődési Központban.

Köszöntőt mond:

Kakas Sándor polgármester
A kiállítást megnyitja:

Komor István, a Baranyai Alkotótelepek igazgatója

21 órától:

Bál a Spitzbuben zenekarral

Október 15., vasárnap

8 órától

Kézműves kirakodóvásár (kerámiák, szöttek, fazekasok, fafaragók, mézesbábosok, kosárfonók, ásvány-, féldrágák, üvegművészek, bőrdíszművesek, csipkeverők, stb.)

Pécsvárad borok utcája (helyi bortermelők bemutatkozása)

9 órától

Programok a Művelődési Központ előtti téren

Kaposvári Mezőgazdasági Főiskola Kari Táncsoportja

Kodolányi János Általános Iskola Német Nemzetiségi Táncsoportja

Pécsvárad Ifjúsági Fúvószenekar

Pécsvárad OTE Fúvószenekara

14 órától

Bábovi bábegyűttes Báb-Buli című műsora gyermekeknek és felnőtteknek

Geresdlaki Német Nemzetiségi Táncsoport

Hosszúhetényi Daloskör

Hosszúhetényi Ifjúsági Zenekar

17 órától:

Gálaműsor a művelődési ház nagytermében.

Sportprogram:

13.30-kor Pécsvárad – Szászvár labdarúgó-mérkőzés a sportpályán

Szünetben:

Az Eszék melletti CSEPIN menekült település tűzoltó csapatának bemutatója

Határon Túli Magyarok Fesztiválja (1995. október 13-22.) keretén belül a Baranya Megyei Művelődési Központ és Pécsvárad önkormányzata „Határon túli magyar vacsoraest”-et szervez 1995. október 20-án este a Zengő Étteremben. A vendégeket Kakas Sándor polgármester köszönti. Az est szakmai házigazdája dr. Cey-Bert Róbert Gyula lesz, a Gasztronómiai Világszövetség alelnöke, a Borakadémia tagja.

A határon túli magyarok ügyét támogatni kívánókat hívják és várják az estre.

Eső esetén a műsorokat a Művelődési Ház nagytermében tartjuk meg.

Gesztenyeszüret a Zengő alján 1995

A rendezvény támogatói:

Pécsvárad Aranycipő

Gesztenyész Vendéglő

Pécsvárad, Erzsébeti u. 7.
Tel.: 72/465-183

Tanya Csárda

Pécsvárad, Dombay-tó felé
Tel.: 72/465-835

Vadászkürt Vendéglő

Pécsvárad, Szabadság u. 8.

Önkormányzati ülés 1995. szeptember 18.

Jegyzőkönyvi kivonat

Az első őszi ülés **Kakas Sándor** polgármester elnökletével, **Gállos Orsolya** képviselő távollétében folyt le a Városházán.

Jegyzőválasztás: dr. Takács Tímea

A jegyzőválasztás harmadik fordulóján az ideiglenes bizottság a beérkezett pályázatok és személyes meghallgatások után 3 főt talált alkalmasnak a testület előtt való bemutatkozásra. Az előkészítésben részt vevő képviselők ismertették a meghallgatás során szerzett tapasztalataikat. A feltételek megteremtődése esetén **dr. Antlfinger István** és **dr. Takács Tímea** is letelepedne Pécsváradon. Dr. Takács Tímea jelezte, hogy a közszolgálati törvényben meghatározott bértarifát kívánja illetményül. Dr. Takács Tímeát választotta meg a testület 10 érvényes szavazattal, 1 tartózkodás mellett, és 1955 október 1-től aljegyzőként alkalmazza azzal, hogy nevezett 1995 november 16. napjától, **dr. Kófiás Mihály** nyugalmomba vonulásával kinevezi Pécsvárad város jegyzőjévé havi 70.000 forint illetményel.

A költségvetés I. féléve

A téma vitájában **Baumann Mihály** jelezte, hogy a bevételeknél kisebb mérvű túlteljesítés észlelhető, míg a kiadások az eredeti tervhez igazodnak. **Wolf József** elmondta, a bevételi növekmény onnan ered, hogy az évkezdet finanszírozási gondjainak enyhítése januárban kéthavi állami támogatást utaltak le.

Ezt követően a testület egyhangúlag jóváhagyólag tudomásul vette az 1995. évi költségvetési gazdálkodás I. félévéről adott beszámolót.

A patikavagyon hasznosítása

Dr. Kófiás Mihály ismertette a megyében és annak határain túli gyakorlatot. Véleménye szerint a Szent István Patikát újra kell ér-

tékelteni, majd értékesíteni, felkínálva a megvételt az ott dolgozóknak.

Dr. Biró Ferenc is a gyógyszerterít eladását javasolta könnyített formában, új értékelés mellett, figyelembe véve a gyógyszereszek véleményét és a Gyógyszerész Kamara javaslatát. **Vértes László** a készpénzes értékesítést tartja jónak, új felértékelés mellett. **Arató Márton** szerint az értékesítés új áron történjék, a tulajdonjog csak a teljes összeg kifizetésére kerüljön a vevő nevére. **Dr. Menczer Gábor** elképzelhetőnek tartja a bérbeadás lehetőségét is.

A vita után a képviselő-testület 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta: az önkormányzat tulajdonába került Szent István Patika további gyógyszerügyi célú üzemeltetését a tulajdonjog elidegenítése formájában kívánja biztosítani. Ezért elrendeli az ingatlan és berendezése felértékelését, majd ezután hozza meg az elidegenítéssel kapcsolatos további döntését.

Fogorvosi ellátás

Dr. Kófiás Mihály ismerteti a TB fogszakorvosi ellátással kapcsolatos tájékoztatását, és kiemeli, a majdani szerződésalkötéskor a feltétel-rendszert szabályozni kell.

Dr. Kecskés Iván fogorvos szól a megváltozott finanszírozási rendszerről. Elmondja, a két fogorvos egyeztetni tudja a rendelési időt, amennyiben külön elhelyezés nem biztosítható. A képviselők többségi véleménye, hogy a fogorvosi ellátás továbbra is az E.Ü. Centrum rendelőjében folytatódjék.

Ezt követően a képviselő-testület 2 tartózkodás mellett úgy határozott, hogy a fogorvosi alapellátást továbbra is az E.Ü. Központ rendelőjében biztosítja. A testület felhatalmazta a polgármestert, hogy kösse meg a két fogorvossal az alapellátási szerződést, amennyiben a jelenleg közalkalmazotti jogviszonyban

álló fogszakorvos megfelel a magán-tevékenység gyakorlásához szükséges feltételeknek.

Önkormányzati ingatlanok értékesítése

A testület az ingatlaneladások ill. visszavásárlások ügyében tételenként, a.g. ponttal jelölt ingatlanok értékesítéséről többségi szavazással döntött.

Részvényeladás

A BARANYASÜT Rt. ajánlatot tett az Önkormányzat tulajdonában lévő 3.450.000 Ft értékű részvények megvásárlására. Ezek a sütőüzem telke révén illetik meg az önkormányzatot. **Arató Márton** az eladást javasolja, miután nem különálló, hanem beépített területéről van szó. Mivel a részvények után várható osztalék minimális lenne, az 50 százalékos ajánlatot elfogadhatónak tartja. Dr. Biró Ferenc magasabb eladási árat javasol. A testület ezután egy tartózkodás mellett úgy döntött, hogy 50 százalékos áron értékesíti a BARANYASÜT Rt. számára a sütőüzem telke után járó, 3.450.000 Ft értékű részvényeket.

Zsáli János lemondása

Zsáli János írásban jelentette be lemondását az önkormányzat gazdasági bizottságának elnöki tisztről. Szóbeli indoklásában elmondja, hogy helyi gazdaságvezetői posztját nem tudja összeegyeztetni a bizottsági elnöki tiszttel. Ezt követően a képviselőtestület elfogadta Zsáli János lemondását bizottsági elnökségéről, majd helyébe **Kakas Sándor** javaslatára **Simsay Istvánt** választotta.

A felső iskola tulajdonlása

Kakas Sándor ismertette a Polgármesteri Hivatal és az egyház nyáron folytatott levelezését a volt hegyi iskola tulajdonjogával kapcsolatban. Megkérdezi a képviselőket, hogy az ön-

kormányzattól térítésmentesen illetve állami kártalanítás fejében kerüljön-e vissza egyházi tulajdonba a felső iskola.

Müller Lajos és **dr. Biró Ferenc** azt kéri, hogy a karitatív szervezetek továbbra is használhassák az épületet, a részükre átadott helyiségekben. **Dr. Kófiás Mihály** az állami kártalanítással történő átadást javasolja. Elmondja, a tulajdonlást a bent lévő tevékenységek nem befolyásolják.

Ezután a testület úgy dönt, hogy az 1991. évi XXXII. törvény alapján – kártalanítás ellenében – kívánja a hegyi iskola tulajdonjogát az egyház részére átadni. Ennek rendezéséig az épület használatán nem kíván változtatni. Az átadás megkezdése azonnali.

Szilágy-pusztai vízellátás

Kakas Sándor tájékoztatja a testületet, hogy a Pécsvárad-Szilágy között megvalósuló vízberuházás lehetőségét ad arra, hogy Szilágy-puszta külterületi lakott hely a hálózatra rákössön, illetve a házi bekötések elkészüljenek. A házi bekötések megközelítőleg 300.000 Ft-ba kerülnek, és ennek finanszírozására kéri föl a testületet, amely ezt határozatba foglalja. Egyben az e tárgyban 1995 június 29-én kelt megállapodás-tervezetet a testület nem fogadja el, és megbízza a polgármestert e döntésnek megfelelő megállapodás megkötésével.

Intézménylátogatások

A testület e hetekben látogatást tesz az önkormányzati intézményekben, elsőként szeptember 25-én a Művelődési Központ és a Könyvtár tevékenységét tekintve át a helyszínen.

Napirend után

Kakas Sándor tájékoztatja a testületet, hogy az Aranycipő Kft. jelenlegi telephelyének jövőbeni hasznosítására a Kft. javaslata, hogy ott a település igényét

kielégítő összevont konyha létesüljön. A polgármester javasolja az ajánlat megvizsgálását.

Arató Márton felhatalmazást kért a polgármester anyagi javadalmazásával kapcsolatban, amivel utoljára másfél éve foglalkozott a testület. A képviselők véleménye szerint a témát a következő ülésre elő kell készíteni.

Simsay István a Takarítási Világnapra készülve bejelent, hogy az ezzel kapcsolatos munkálatokat az Erőszak is támogatja szállítójárművek biztosításával, és kéri a Polgármesteri Hivatal támogatását is. Elmondja, a tavasszal megkezdett fásítási programhoz, a kizsuttolt tövek pótlására csemete igényelhető.

Müller Lajos felveti a Mozgáskorlátozottak Szövetségének anyagi támogatását. A testület javasolja, hogy a részleteket tisztázzák a polgármesterrel.

Dr. Bíró Ferenc kezdeményezi az iskolai napközis térítés támogatásának felülvizsgálatát. A testület ezzel egyetértve kéri a Szociális Bizottságot a kérdés áttekintésére és javaslattevésre. Megemlíti az E.Ü. Centrum festésének szükségességét. Az ütemezés egyeztetésére Bíró dr. centrumvezetőt és a műszaki csoportot kérte fel a testület.

Bíró doktor felhívja a figyelmet, hogy a város belterületéhez közel eső területeken parlagfű burjánzik – eltüntetésére a polgármester megbízza a közterület-felügyelőt.

Vértés László kezdeményezi, hogy a sportcsarnok helyzete kerüljön a következő ülés napirendjére. Arató Márton javasolja, meg kellene vizsgálni a pénzügyi és műszaki bizottság összevonásának lehetőségét – ez csak a Szervezeti és Működési Szabályzat felülvizsgálatával valószínűsíthető meg.

Rendkívüli ülés

Rendkívüli képviselőtestületi ülést hívott össze október 5. csütörtök 16 órára Kakas Sándor polgármester a Városházán. Napirenden a sportcsarnok építésével kapcsolatos problémák.

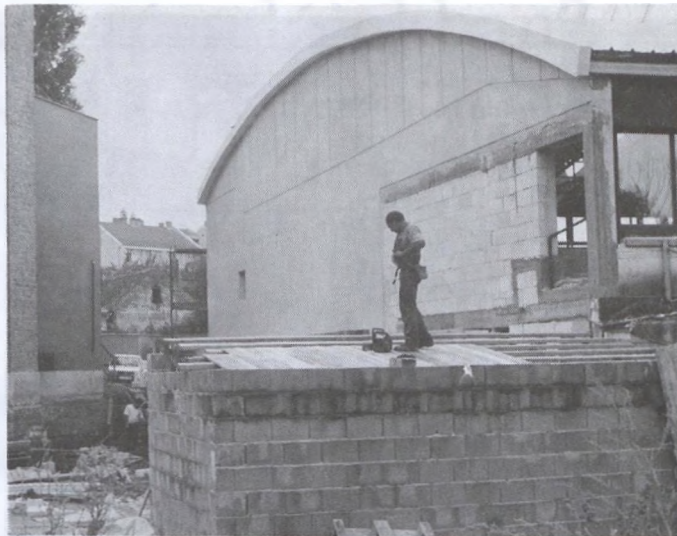
Húzódik az építkezés

A sportcsarnokot október végén adják át

Eredetileg augusztus 20-ára tervezték a pécsvárad sportcsarnok ünnepélyes átadását, de nem készült el a módosított határidőre, szeptember 15-ére sem. A város sportcsarnoka körül még a sarat dagasztják az autók, festetlenek a lelátó korlátai, és az ajtókhöz sem nyúltak még a mázoló.

A nemzetközi méretű kézilabdapálya parkettái a raktáron várakoznak. Az 1100 négyzetméteres terület parkettázása azért sem lehetséges, mert az átázott vakpadló nedves, a szép és elegáns csarnok teteje ugyanis beázik. Az ok: kétféle kevesebb méretre szabott külső fedőlemez érkezett az osztrák gyártótól.

Megkérdeztük a kivitelező Baukomplex Rt. főmérnökét, **Perger Antalt**, miért nem sikerült június óta pótolni a hiányzó lemezeket. A főmérnök először azt ecsetelte, milyen nehéz bizonyítani, hogy az osztrák üzemből a kért 111 Metablemez helyett ténylegesen csak 109-et csomagoltak be. A helyzetet bonyolítja, hogy a két darabos egyedi megrendelés miatt gazdaságtalan átállítani a gyártósort. Perger úr elmondta, nyolc darabra módosították a rendelést, hogy a gyártónak megérje, és megkapják a hiányzó két lemezt. Az anyag ez ideig még



Képünkön a csarnok és a Művelődési Ház találkozása, az épülő bejárati rész. Fotó: Patonai Attila

nem érkezett meg.

Kukati Tibor, a Baukomplex ügyvezető igazgatója a késés indokai között említette a laza szerkezetű talajt, amelyről nem tudtak előre.

Beszélt arról, hogy az egyedi formák megvalósítása szintén időigényes feladat. A vállalat pályázaton nyerte el a munkát és az ember elgondolkodik, hogy vannak kivitelezők, akik minden adottság mellett is tartani tudják a határidőt.

Az elszámolásról a megváltozott feltételek mellett újabb kemény tárgyalások folytak szeptember 14-én Pécsváradon. Az önkormányzat a több, mint 90 millió forintos beruházásból hetvenhat millió forintot már átutalt az építő számlájára. A határidő eltolódása ez esetben azt is jelenti,

hogy a késésért naponta ötvenezer forint kötbért fizet a kivitelező. A terv részletezett módosítását csak erre a hétre ígérte a vállalat, de az október végi befejezést reális határidőnek tartják.

Az ismételt módosításról kérdeztük a polgármester, Kakas Sándor véleményét:

– Sajnálatos, hogy a város legnagyobb és legszebb beruházása nem készült el időre. Az iskolások nem tudják használni az új létesítményt és erkölcsi kár érte a Pécsvárad színeiben induló sportolókat is. Nem játszhatott hazai pályán a PVSK-Pécsvárad férfi kosárlabda csapata, sem az NB II-ben játszó pécsvárad női kézilabdacsapat, továbbá a megyebajnokságban résztvevő kézilabdacsapatok sem.

Reméljük, az október végi határidő a végső lesz.

Esküvői turizmus a várban

Pécsvárad ékköve a vár, amelynek ünnepélyes megjelenésű dísztermét és román kori templomát egyre több pár választja házaságkötésének színhelyéül. A házasulandók többsége baranyai, de már akad olyan pár is, amely véletlenül járt erre és megragadta a hely atmoszférája.

Az István Király Szálloda vezetője, **Mayerné Hancz Lídia** egyre intenzívebben szervezi egy komplett házaságkötési és esküvői szolgáltatás bevezetését, amely a nyugati utazási irodáknak is eladható.

A világban már terjed az esküvői turizmus. Európában például a franciaországi kastélyok igen kedveltek.

A szálloda vezetője a vár előnyei között említi, hogy egy helyen köthető meg az egyházi és a polgári esküvő, illetve lakodalom megrendezésére is vállalkoznak. Igaz, nem a hagyományos lakodalmi fogásokat kínálják, hanem fogadás jellegű svédasztalt.

Hesz Antalné szertartás- és anyakönyvvezető mesélte, hogy régebben nemcsak a tanácsháza házaságkötő termében, alkal-

masint egy-egy kiállítás képei között mondták ki a párok a boldogító igent.

A városháza neogótikus épületének díszterme teljesíti azt az elvárást, hogy ünnepélyes keretek között köthessen meg a házasság.

A vár mégis egyre népszerűbb lesz, tavaly már nem csak a palotaszárny dísztermében, hanem altemplomában is kötöttek polgári esküvőt. Angol, ukrán, cseh, német és japán állampolgár is kimondta már a várban magyar párjának a boldogító igent.

P. E.



Dr. Mátyás Ferencné nyugalomba vonul

Harmincnyolc év a patikában

– Gyógyszertári laborszakosítottak között telt az életem – sűrítette egyetlen mondatba az elmúlt 38 évet dr. **Mátyás Ferencné**, a Szent István Patika nyugalmába vonuló vezetője. 1957-ben, közvetlenül az egyetemről került a pécsváradai gyógyszerárba. Az elmúlt 15 évben ő irányította a gyógyszerárban folyó munkát. Hogy mi vonzotta erre a pályára?

– Királyegyházán éltünk a szüleimmel, s már gyermekként nagyon tetszett a szentlőrinci patika, a csendje, az intimitása. Diszkrét, finom helynek láttam. Mikor gyógyszerészként Pécsváradra kerültem, **dr. Nékám Károly** vezette a patikát, akitől sokat tanultam. Az a régi, a Fő utca sarkán álló patika megvalósította a gyermekkori ideálomat. Mikor odakerültem már 110 éve működött, patinás és csendes volt. Kari bácsi idejében még egy hangos szó sem hangozhatott el a gyógyszerárban.

A patika később túlszűfolt lett, már nyolcan dolgoztak a jelentősen megnövekedett forgalom miatt. Az új, nagy gyógyszerárat 1983-ban adták át. Azóta igen sokat változott a munka, a gyári készítmények abszolút túlsúlyba kerültek. Régebben még saját vagy örökölt recept alapján sok mindent maguk kevertek ki a patikusok. Nem erős hatóanya-

gú szerekből ők kevertek köhögéscsillapítót, a hidráló krémeket.

1979-ben bevezették az ügyeleti rendszert Pécsváradon. Mátyásné azóta szinte minden második éjszaka a patikában aludt, ami nem kis terhet rótt a családjára. Szerencsére gyermekei addigra már nagyobbak voltak. Az eredményes munkában munkatársai és főnökei egyaránt segítettek.

Az utóbbi években jelentősen megnőtt az adminisztráció, az állandó árváltozásokat tényleg csak számítógéppel lehet követni. Bár a gyógyszerárak kereskedelmi jellege erősödött, Mátyásné meggyőződése, hogy a patikákból soha nem lesz kereskedés, hiszen a gyógyszerészek is a gyógyítási folyamat részesei. Egyébként is a patikusok soha nem beszélnek pultról, csak táráról és kiadóról.

Úgy tűnt, még mindig fájdalmasan érinti, hogy két évvel ezelőtt nem sikerült magánpatikát nyitni az egészségügyi központban. A sebeket azonban az idő is gyógyítja. Mátyásné úgy érzi, jó kezekbe adja át a Szent István Patikát, hiszen utódja, **Szilágyi Péter** jól képzett szakember. Magáról annyit mond búcsúzóul, hogy jól választotta meg hivatását, és ismét gyógyszerész lenne, ha újra kezdené.

Porth Etelka

Új utcatáblák a főutcán

Csizmadia László grafikusművész javaslatai alapján egységesíti az önkormányzat a városközpontot ellepő különféle hirdetőtáblákat. Ezek a vállalkozó gazdaság beindulásával elszaporodtak, és rendkívül vegyessé tették az utcaképet. A vállalkozók készséggel fogadták a kezdeményezést, és fedezték a hirdetőtáblák költségeit.

Csizmadia László, aki kilenc éve telepedett le Pécsváradon, teljes információs-rendszer kidolgozását tartotta volna célszerűnek, és szívesen részt vett volna a táblák kivitelezésében is. Számos helyi cég arcukat tervezte meg az itt töltött idő alatt, mint a Pécsvárad Aranyipó, a Szentháromság Patika, az Egészségügyi Központ, a Barát-hegyi Gyógyház, az RT TV BT, részben a Zengő Étte-

rem és legutóbb az épülő Pentagon szolgáltatóház. A cégek már egymásnak adják Csizmadia László címét.

Sok megbízást kapott Pécsvárad önkormányzatától is, kezdve az 1988-as Szent István-év majd az 1993-as várossá válás grafikai anyagainak megtervezésével és kivitelezésével, egészen a Szent György-címer 1992. évi rekonstrukciójáig. Ő készíti a városi és testvérvárosi okleveleket, Pécsvárad kitüntetését is a munkáira jellemző technikai precizitással és eleganciával. A mostanában elhelyezett táblákat egységes információs rendszer részének tartja, amely továbbfejleszthető. Megjelenésében városias formákat, jellegzetes színnhasználatot és egyszerű kivitelezhetőséget tartott szem előtt.

REUMATOLÓGIA

Pécsvárad és társközségei, valamint Mecseknádasd és Hidas számára a Pécsvárad Egészségügyi Centrumban (Dózsa Gy. u. 3.) reumatológiai szakrendelés működik, hétfőn és szerdán 15-18.30 óráig.

Az ellátás költségeit a társadalombiztosítás állja, ezért a betegek háziiorvosi beutalót és biztosítási kártyát hozzanak magukkal.

A Pécssett működő reumatológiai szakrendelés utazási költségeit a társadalombiztosítás ezentúl nem téríti.

Amerikai

professzorok Pécsváradon

Három Ohio állambeli orvosprofesszor járt szeptember végén Pécsváradon. Látogatásukat a Pécsi Orvostudományi Egyetem Családorvosi Csoportja szervezte, amelynek dr. Mencer Gábor is tagja. A vendégek az Egészségügyi Központban és a Barát-hegyi Gyógyházban ismerkedtek a háziiorvosi szolgálattal, amit posztgraduális képzés keretében szeretnének hazájukban is megismertetni. Elképzelhető, hogy a kapcsolatnak folytatása is lesz.

Computeres szemvizsgálat

Szeptember hónaptól rendszeresen computeres szemvizsgálatot tartunk a pécsvárad Művelődési Házban.

Vizsgálati nap: péntek 9 órától

A vizsgálat ingyenes, ha nálunk készített szemüvegét. Előjegyzést az Egészségügyi Centrumban lévő Optikai Boltunkban veszünk fel.

Poller Optika Pécsvárad

Mi újság óvodáinkban?



Az 1995/96-os tanévben a létszámleépítések miatt, az I. és II. sz. óvodában egy-egy csoport leépítésére került sor. Így 3-3 csoportot alakítottunk és működtetünk szeptember 1-jével. Visszaállítottuk mind a két óvodában a tornatermet. Megszépültek az óvodák a nyári szünetben. A csoportszobák berendezése, dekorációja az óvónők egyéniségét sugallják.

A tárgyi feltételek ideálisak óvodáinkban. A személyi feltételek kedvezőek, minden óvodapedagógus és dajka szakképzett.

A pécsvárad óvodák 6 vegyes összetételű csoportjában 12 felsőfokú végzettségű óvodapedagógus és 6 szakmai képzettséget szerzett dajka látja el a munkaköréből adódó feladatát.

1995. június 1-től az óvodatitkár 4 órában látja el az óvodák adminisztratív teendőit. Véleményem szerint a 6 óra kellene. A logopédiai szolgáltatást igénylő szülők magánlogopédusi foglalkozásra kell hogy vigyék beszédhibás gyermekeiket. Pécs, Alkotmány u. 14-ben fogadják a vidéki gyermekeket. A gyermeklétszámok alakulásával kapcsolatban a következő adatokat közlöm a város lakosságával.

Az I. sz. óvodába a nevelési év megkezdésével – 75

gyermeket, a II. sz. óvodába – 84 gyermeket vettünk fel.

A két óvodába összesen 159 gyermek jár. A létszámleépítések miatt kiszűrtük, hogy kik azok a gyermekek, akiknek kötelező az óvodai ellátása. Elsősorban azokat a gyermekeket vettük fel, akik az 5. életévüket betöltötték és tanköteles-sorba léptek, valamint azokat a gyermekeket is, akik még ebben az évben betöltik az 5. életévüket. Óvodánként 4-5 gyermeket jelent.

A 93-as szociális törvényt figyelembe véve felvettük azokat a 3. életévüket betöltött gyermekeket, akiket egyedül nevel az édesanyjuk, vagy 3 vagy több gyerekes családban nevelkednek.

Az I. sz. óvodában 13, a II. sz. óvodában 10 gyermeket utasítottunk el, mert gyermekgondozási szabadságon van az anyuka vagy munkanélküli és kis- és középsős korú gyermeke van.

A bejáró gyermekek létszáma a következőképpen alakul. Ezen a téren is történtek szigorító intézkedések. Amennyiben a bejáró gyermekek óvodai költségét a Társközségek Önkormányzata átvállalja, járhatnak a gyermekek a pécsvárad óvodába. Ez gyermekenként 80.000 Ft-ot jelent, az állami támogatás mérté-

kén felül, amely 32.500 Ft. Ezek figyelembevételével az I. sz. óvodába Martonfáról 2 gyermek, 2 tanköteleskorú állami gondozott gyermek, Szilágypusztáról 5 gyermek, Csokoládépusztáról 1 gyermek jár.

A II. sz. Óvodába Apátvárasdról 3 gyermeket, Lovászhetyénből 1 állami gondozott, tanköteleskorú gyermeket vettünk fel. Szilágypusztáról 1 tanköteleskorú gyermek jár.

A szülők kérését teljesítettük, abba az óvodába vettük fel gyermeküket, amelyikbe kérték.

Az integráció lehetőségét teremtett és teremt arra, hogy átcsoportosítsuk az óvónöket és dajkákat az egyik óvodából a másikba, hiányzások esetén helyettesítésre.

Szakmai programjainkról

1995. augusztus 31-én tartottuk az integrált napköziotthonos óvodák tanévnyitó értekezletét, melyen a tagóvodavezetők is résztvettek és beszámoltak a személyi és tárgyi feltételek alakulásáról, pedagógiai programjairól. Az óvodapedagógusok megfogalmazták célkitűzéseiket, pedagógiai feladataikat, azt, hogy milyen pedagógiai program alapján kívánunk dolgozni az 1995/96-os tanévben.

Értékeljük mind az 5 óvodában a nyári életet. Az óvodák saját programjuk alapján dolgoznak, amely összhangban áll az irányelvekben foglaltakkal.

Az országos irányelvek megfogalmazzák az óvodai nevelés célját, feladatait.

Az óvodák vagy önállóan készítenek programot, vagy a kész programok közül választanak. Mint óvodavezető büszke vagyok óvodapedagógusaimra, akik önállóan készítették el pedagógiai programjaikat. Játékpédagógiai program – **Müller Jánosné** II. sz. óvoda, Kétnyelvű program – **Schulteis Józsefné** II. sz. óvoda, Egészséges életmódra nevelés programja – **Tóthné Simon E. I.** sz. óvoda. Folyamatos életszervezésben a gyermekek egyéni fejlesztésének programját a zengővárkonyi tagóvoda vezetője dolgozta ki, és gyakorlat-

ban évek óta sikeresen alkalmazza. Az óvodák programját az intézmény fenntartója hagyja jóvá, a jóváhagyáshoz szakértők véleményét köteles kikérni a közoktatási törvényben foglaltak alapján.

Meggyőződésem, hogy az elkövetkezendő évek munkáját, óvodafejlesztési törekvéseiket a változó társadalmi igényeknek megfelelően, a különböző pedagógiai programok teszik színesebbé, gazdagabbá.

Mindehhez döntő fontosságú a pedagógusok személyisége, pedagógiai, pszichológiai felkészültsége, fegyelmezett munkája, hivatás szeretete és empátiája. 1995. szeptember 13-án az II. sz., 14-én az I. sz. óvodában tartottuk meg az összehívott és csoport szülőértekezleteinket, melyen tájékoztattuk a szülőket a tanév rendjéről, feladatairól, kéréseinkről, közérdekű információinkról, majd az óvónők ismertették pedagógiai programjaikat, megválasztották az SZMK tisztviselőket. Az SZMK értekezletünkön az együttműködési tervet állítjuk össze.

Szeptember 14-én, csütörtökön a Városi TV munkatársai kerestek föl az I. sz. óvodában és készítették riportot az óvodai helyzetről.

Tájékoztattam Pécsvárad lakosságát személyi-tárgyi feltételeinkről, a létszámleépítésről, anyagi nehézségeinkről, kéréseinkről.

1995. szeptember 25-én a II. sz. óvodába látogatott az önkormányzat képviselőtestülete és tájékozódott az intézmény működéséről, kihasználtságáról, gondjairól.

Október 2-án az I. sz. óvodát (Vár u. 37.) tekintik meg, végül, de nem utolsósorban hivatkozom arra, hogy szeptember 11-én volt a gyermekek világnapja. Ez alkalommal kérem Pécsvárad lakosságát, a szülőket, az önkormányzati képviselőket, az intézetek dolgozóit, hogy a gyermeki jogokat, a gyermek személyiségét tiszteletben tartva tegyünk meg mindent azért, hogy gyermekeinknek boldogabb gyermekkorra legyen.

Magyari Gyuláné
óvodavezető

Az új tanév

Zökkenőmentesen sikerült beindítani az 1995/96-os tanévet. 554 tanuló 29 tanulócsoporthoz és 42 pedagógus kezdte meg a munkát.

Az 1995/96-os tanév első napja szeptember 4-e volt, utolsó napja 1996. június 14. lesz.

A tanév első féléve: 1996. január 31-ig tart, február 7-től kapják meg a tanulók az értesítést a félévben elért eredményekről. A téli szünet ideje: 1995. december 22-től 1996. január 2-ig.

A szünet előtti utolsó tanítási nap december 21. (csütörtök), az első tanítási nap 1996. január 3. (szerda).

A tavaszi szünet kezdete: április 1. Vége: április 9.

Az utolsó tanítási nap: 1996. március 29. (péntek), az első tanítási nap: 1996. április 10. (szerda).

A szorgalmi idő alatt a nevelőtestület a tanév helyi rendjében meghatározott pedagógiai célra tíz munkanapot – tanítás nélküli munkanapként – használhat fel, melyből két napot a nevelőtestület tagjainak továbbképzésére kell fordítani.

A nyolcadik osztályosok továbbtanulási jelentkezési lapját 1996. február 15-ig továbbítja az általános iskola, a tanuló által első helyen megjelölt iskolának.

Tartalmi munka területén eddigi jó hagyományainkat szeretnénk követni, gyengébb pontjainkon megújulásra van szükség.

Új feladatok az idei tanévben is vannak. A technika tantárgy keretén belül megkezdjük az informatikai ismeretek tanítását. Lehetőség nyílt arra, hogy a testnevelés alól felmentett tanulók gyógytestnevelési foglalkozásban vehessenek részt.

Remélem a testnevelési és sportéletünk megújul, fellendül. Délután négy testnevelő tanár áll a tanuló rendelkezésére a legváltozatosabb programokkal: kézilabda, foci, kosárlabda, aerobik, tánc!

Kérem a Kedves Szülőket ösztönözzék gyermekeiket a délutáni sportfoglalkozásokon való részvételre. Épp testben, ép lélek. Ez egy régi, de örök igaz mondás.

Az egész éves munkánkat



Külsheimi kiránduláson vett részt egy tanulócsoport szeptember elején

szeretném, ha áthatná a honfoglalás ezer éves évfordulójára való készülődés. A hely szelleme kötelez is bennünket erre.

Személyi változások is történtek a tantestületben.

Alsó tagozatban új nevelő **Gungl Lászlóné Tóth Edit**, a kéttannyelvű első osztály tanítója lett.

Szakálosné Panta Dóra gyerekapórási szabadságról

tért vissza. Fő feladata az alsó tagozaton a testnevelés tanítása.

Kárász Rózsa tanárnő a felső tagozatban a rajz oktatását vette kézbe.

Rádóczy Árpád fiatal testnevelő tanárunk nagy lelkesedéssel kezdett munkához.

Komáromi András személyében új angoltanárunk is van. Felső tagozat mun-

kájának segítségével **Poller György** matematika-fizika szakos tanárt neveztem ki igazgató helyettesnek. Új iskolatitkárunk is van, **Dékány Károlyné, Gál Ibolya** személyében. A tanév eseményeiről, eredményeiről folyamatosan beszámolunk továbbra is a sajtón keresztül.

Lőrinczi Albertné igazgató

Unsere Reise nach Külsheim

Anfang September sind 30 Schüler und 4 Lehrer nach Külsheim gereist. Wir sind bei verschiedenen Familien untergebracht worden. Wir nahmen an verschiedenen Programmen teil. Am ersten Tag, am Sonntag waren die meisten Schüler mit der Gastgeberfamilie auf dem Großen Markt. Da waren verschiedene Händler, mehrere Karussell und ein Autoscooter. Das war sehr lustig. Am Montag sind wir in die Schule gegangen. Alle Kinder haben mit ihren Gastgebern an den Stunden teilgenommen.

Am Nachmittag sind wir wieder auf den Markt gegangen mit meiner Gastgeberin Sabrina Richter. Am Dienstag sind wir auf den Weinberg gewandert. Am Nachmittag haben wir eine Stadtbekichtigung in Külsheim gemacht. Wir haben die Sehenswürdigkeiten der Stadt zB: das Schloss, die Kapelle und die Brunnen besichtigt, denn Külsheim wird auch „Brunnenstadt“ genannt. Am 5. Tag sind wir wieder am Vormittag in der Schule gewesen. Am Nachmittag sind wir nach Miltenberg gefahren. Hier haben wir einen Stadtbummer gemacht und auf dem Engelsberg die Wahl-fartskirche betrachtet. Am 6. Tag sind wir



nach Reichholzheim gefahren von hier wanderten wir nach Wertheim, wo wir die Stadt, den Ort wo die Tauber in den Main mündet und die Burg, die einst der Familie Löwenstein gehörte besichtigt haben. Am Freitag gingen wir wieder in die Schule. Am Nachmittag hat es eine Grill-Party zusammen mit Disco gegeben. Mit hat dieser Aufenthalt in Külsheim sehr gefallen. Ich hatte die Möglichkeit die Sehenswürdigkeiten, die Schule kennenzulernen und vor allem neue Freundschaften zu schließen.

**Fotók: Lőrinczi Albert
Diana Wágner
7. b.**

Az első érettségi előtt

Szakkunaksképző, Szakközépiskola és Gimnázium hírei

Beiskolázás

Szeptember 4-én iskolánkban 3 tagozaton 407 tanuló kezdte el az 1995/96-os tanévet. Szakkunaksképző tagozaton állattenyésztő, húsfeldolgozó, sütő szakmákban ill. a 2+2 elnevezésű pályaaorientációs képzés keretében tanítjuk a leendő szakkunaksképzőket. Jelentkezési hiány miatt az állattenyésztő első osztályt nem tudtuk indítani.

Szakközépiskolai tagozaton az általános állattenyésztő képzés a IV. osztályos tanulók júniusi érettségijével megszűnt. A nagy érdeklődésre való tekintettel a szakkunaksképző szakközépiskolája 2 éves tagozatán két első osztályt is indítottunk.

A gimnáziumban egy I. osztály indult, és az idei tanév végén – sok év után – újra érettségiznek Pécsváradon gimnazista tanulók.

Személyi változások:

Az állattenyésztő szakközépiskolai képzés megszűnése miatt két szaktanárunk munkaviszonya megszűnt. Szerencsére mindketten el tudtak helyezkedni. A harmadik távozó kollega, **Grók László**, Pécsvárad és környékének gazdagjegyője lett.

Új tanáraink: **Balog Tünde** magyar szakos, **Czakó Rita** testnevelés szakos, **Nemes Csilla** magyar szakos és **Vörös Zsolt** biológia szakos tanárkollégák. A kollégiumban időszakos szerződéssel foglalkoztatjuk **Jagados Gábornét**.

A technikai dolgozók közül a nyugdíjkorhatár elérése miatt szeptembertől már nem kezdték az évet: **Frezik Ferencné**, **Farkas Jánosné**, **Bachmann Imre**.

Szakkörök, foglalkozások:

Szeptemberben mérjük fel a szakkörök iránti érdeklődést.

Eddig a következő szakkörökre jelentkeztek tanulók:

– helyismereti szakkör

(**Fuchs Sándorné**)

– fizika szakkör

(**Pifkó Mihályné**)

– főzőszakkör

(**Antal Attiláné**)

A tömegsport is kedvelt a tanulók körében. A foglalkozásokat csütörtök délutánonként **Májusi Albert** testnevelőtanár tartja.

Az érettségiző osztályokban érettségi-előkészítőt tartanak a szaktanárok.

Egyéb:

– Nyáron könyvtárunk 100 ezer forint értékben könyveket nyert a Nemzeti Kulturális Alap pályázatán. A könyveket november végéig szállítják ki iskolánkba.

– Júliusban 12 gimnazistánk és 2 kísérő tanár 10 napos tanulmányi kirándulásra volt Angliában.

– Iskolánk új 16 személyes tanteremmel bővült, melyet egy használaton kívüli szertár és folyosó-benyúló összenyitásával alakítottunk ki.

– Szeptember 7-én sportpályánkon két devoni angol testnevelő tanár krickett-bemutatót tartott iskolánk és az általános iskola érdeklődő tanulóinak számára. Szeptember 9-én pedig 4 csapat részvételével (Pécs I., II., Gyakorló Iskola, Szászvár, Pécsvárad) körmérkőzésre került sor a JPTE pályáján. Csapatunk 3. helyezést ért el.

– Három hetes tanítás után szeptember 25-29. között őszi szünetet tartunk, ugyanis a gimnázium IV. osztály tanulóit, tanárokat és pécsvárad polgárok kíséretében, 1 hétre Görögországba utaznak.

– Október 2-án délelőtt 10 órakor a Mecsek Autóiskola az iskola parkolójában bemutatja azt a szerkezetet, amellyel gyakorolni lehet a jeges úton való autótvezetést.

Zakk Anna

és

Molnár Zoltánné

Felújított alsó iskola

Idén újra három elsőosztályos csoport kezdhetette meg tanulmányait Pécsváradon, a Kodolányi János Általános Iskolában. A két német nemzetiségi csoport mellett immár hagyományosan indult a kéttannyelvű csoport.

Az idén elsősorban az alsó iskolában végeztek jelentősebb felújításokat. Sor került a köves udvar aszfaltozására, amelynek

költsége megközelítette az ötszázezer forintot. A festés és meszelés mellett helyreállították a megrongálódott kapubejáratot is. Természetesen nem sikerült minden szükséges munkát elvégezni, így még hátravan egyebek mellett az udvar zöld szigetének megvalósítása, és a sportudvaron egyenetlenné vált felületének kijavítása is.

OKTÓBER 23.

Ünnepi megemlékezés
és koszorúzás
a Kossuth téren
Részletes program a
Teletext-ben.

Zeneiskola

Szeptember 6-án tartotta ünnepélyes tanévnitóját a Zeneiskola. Ebben a tanévben a következő szakra jelentkezhetnek növendékek:

- Zeneóvoda,
- Szolfézs,
- Zongora,
- Hegedű,
- Cselló,
- Furulya,
- Fuvola,
- Klarinét,
- Rézfúvós.

Pécsváradon 144, Mecsek-nádasdon 62 tanuló iratkozott be.

Székely József alapítvány

Székely József (1900-1961) emlékére gyermekei (Székely Klára, Erzsébet és Miklós) 1993-ban jótékony célú alapítványt hoztak létre pécsvárad diákok támogatására. Egy évvel később az unokák is csatlakoztak szüleik kezdeményezéséhez, így ez évben is három általános iskolás, két-két szakiskolás illetve zeneiskolás gyermek kapott tankönyvvásárláshoz támogatást.

MEGHÍVÓ

„Tanítsátok meg ezeket a fiataloknak is...”
4. Mőz. 11:19

Fülep Lajos születésének 110. és halálának 25. évfordulója alkalmából
gyülekezeti nap 1995. október 8-án
Zengővárkonyban.

- 9.30 Istentisztelet a református templomban
Igét hirdet Bóka András esperes
- 10.30 „A lelkipásztor Fülep Lajos”
Tüskés Tibor József Attila-díjas fró előadása
- 11.15 Koszorúzás az Emléktáblánál
- 12.00 Közös ebéd a Gyülekezeti Házban (Kultúrház)
- 13.00 Hittanos gyermekek műsora
- 15.00-ig visszaemlékezések a gyülekezet lelkipásztora
Szeretettel várunk mindenkit

Presbitérium



Rózsashegyi Ferenc

Pécsváradtól Pécsváradig

Háborús napló, 1944-1946

mert idejött a hadnagy úr és nekünk más szállást kell keresni. Szerencsénk van, itt finom bablevest főztek. Nagyon jól laktunk. Körtét is kaptunk. Sőt egy szomszédasszony pogácsát is hozott. Megsajnálta bennünket, mert rongyosak vagyunk, esik az eső és sokan meztláb vannak. Nekem szerencsém van, mert jó a bakancsom és a ruhám is még elég jó. Estefelé lementünk a Duna-partra, elnéztlődünk, mert éppen szemben van Visegrád. Egy hajó is most indul a Dunán lefelé. Nem tudom meddig lehet, mert azt beszélnek, Baja már elesett. A Mindenszentek ünnepét sajnos messze szeretett halottainktól kell eltölteni és csak így belsőleg tudunk róluk megemlékezni. Otthon mindenki a temetőbe megy. Sajnos a háború nem engedi, hogy én is ott legyek a bátyám sírja mellett.

XI. 6. Hétfő. Esztergomig megyünk gyalog. Itt szállunk vonatra. Utazásunk nagyon unalmas, mert a vonat minden állomáson sokat áll. A vagonban sokan vagyunk és már nagyon tetvesek. Ami nem csoda, hisz nem tudunk tisztálkodni, meg van itt mindenféle ember. Tegnap jöttünk keresztül Komáromon. Ma Győrben vagyunk. Egész éjjel itt áll a vonatunk. Azt mondják, hamarosan indulunk. Október 9-én érünk Szombathelyre.

XI. 11. Szombat. Még mindig Szombathelyen vagyunk. A nap éppen olyan unalmas, mint a többi. Délután öröm ér, egy falubeli bajtársam csatlakozik hozzánk. Wéber János. Ő egy hónappal később jött el hazulról, így ő hozott híreket az otthoniakról.

XI. 12. Vasárnap. Ma értük el utolsó állomásunkat, Szentgotthárdot. Még vagonban vagyunk egész nap.

XI. 14. Kedd. Késő délután indultunk Rábatótfaluba. Este már ott kapunk szállást. Esős idő van, foglalkozás nincs. Sokat éhezünk, egyre többet gondolunk a szökésre.

XI. 17. Péntek. Húszan vagyunk egy szobában. Ket-

tő kivételével elhatározzuk, hogy elszökünk. Nagy izgalommal telik el az egész nap. Amint besötétedik elindulunk, kettesével. A falun kívül találkozunk a többiekkel. Mire kierünk már csak hatan vagyunk pécsváradiak. Elindulunk, árkonbokra, mindenben kerestül, végre elérjük az országot. Egy embertől útbiztosítást kérünk, mert az volt a tervünk, hogy Zalaegerszegig megyünk gyalog, onnét 9-kor indul a vonat hazafelé. Tíz óra körül érünk a következő faluba, itt azt mondták 12 km-re van Egerszeg. Megszállunk egy istállóban és lázas tanácskozás után elaludtunk.

XI. 18. Szombat. Reggel a gazdáéktól kapunk reggelit és indulunk tovább. Egyre azt számolgatjuk, mikor érünk haza. Az úton tudjuk meg, hogy Zalaegerszeg még több mint 40 km-re van, de mi azért csak szorgalmasan rójuk a km-eket. Nem jutunk azonban messze, mert Nagyrákosnál már várnak ránk a nemzetőrök, akik a velünk indult bajtársainkat már elfogták. Este csendőrök kísérek Körmentre fogdába, a kaszárnyába. Legnagyobb meglepetésünkre egy zengővárkonyi barátunk az őrpáncsnok, Papp József.

XI. 20. Hétfő. Körmentről, Pinkamindszentre kísérek, mert ott van a 25/2 Zlj. ahova mi a zsoldkönyvünk szerint tartozunk. A parancsnokhoz kísérek. Itt nagyon szépen fogadnak bennünket. Mindjárt kapunk ebédet. A százados úr kikérdez, hogy kerülünk ide. Megmondtuk, hogy elszöktünk, haza akartunk menni. Mire mindent elmeséltünk, azt mondta, ezen nem is csodálkozik. Délután kaptunk 30 dkg kolbászt és egy-egy egész kenyéret fejünként. Az öröknek meghagyta, akik kísérték bennünket, hogy jól bánjanak velünk. A százados úr nagyon megsajnálta, el lehet képzelni hogyan néztünk ki. Még a kis gyerekek is azt kiabálták az úton, hogy „ni, partizánok”.

XI. 21. Kedd. Késő éjjel értünk Rábatótfaluba, ahonnan megszöktünk. Reggel kellett jelentkezni. Félünk a hadnagy úrtól, de csak annyit mondott: „Na, gazemberek nem sikerült hazajutni?!” Itt minden a régi. A százados úr még Zilahról ismer bennünket. Látva lerongyolódott, lesóványodott állapotunkat, megértett és megsajnálta bennünket. De közölte, hogy vissza kell mennünk oda, ahonnan elszöktünk. Mi mondtuk, félünk a visszatéréstől, mert a hadnagy úr nagyon vad ember. Ő megnyugtató bennünket, ha megkapja a kísérekkel küldött levelét, örül, ha hallgathat. Ennek köszönhetően, hogy e "gazemberezéssel" megúsztuk a kalandot.

XI. 23. Csütörtök. Ma helyeztek át bennünket a munkaszászlóaljtól Rábatótfaluba, ahol végre felszerelünk. Ettől jobb ruházatot és ellátást remélünk.

XI. 27. Hétfő. Már napokkal ezelőtt hallottuk, hogy megyünk Németországba. Irtunk is haza, hogy jöjjön valaki, hozzunk egy kis csomagot. Ma ide is ért a Bárdos és a Hosszú édesapja. Hoztak egy kis bőrönd élelmet és aminek még jobban örültem, levelet és híreket otthonról. Nagyon sajnáltam, hogy hozám nem tudott senki jönni, de be kell látnom, ez lehetetlen.

XII. 3. Vasárnap. Elkezett a nap, hogy el kell hagyni szép magyar hazánkat. Ma korán reggel összecsomagoltunk és bementünk Szentgotthárdra, mert itt leszünk vagonfrozva.

Bánatunkban be is ittünk egy kicsit a Takács féle vendéglőben, ahol a szállásunk volt. Szomorúságunkat még az is növelte, hogy otthonunkat pár napja elfoglalták az oroszok és nem tudjuk, mi lehet ott szüleinkkel, testvéreinkkel, akiket talán végleg itt kell hagyni anélkül, hogy még egyszer láthattuk volna őket.

(Folytatjuk)



Gyülekezetlátogatás Svájcban

A Zengővárkony-Nagypall-Geresdlak Református Társegyházközség 39 tagja csodálatos svájci utazáson vehetett részt a wimnisi gyülekezet meghívására. A két gyülekezet kapcsolata 1989 óta folyamatos. A nagypalliak többször kaptak anyagi segítséget a templom felújításához tőlük. A wimnisi gyülekezet tagjai már többször vendégeskedtek Zengővárkonyban, Nagypallban. Most sikerült nekünk is viszonznunk látogatásaikat.

1995. augusztus 23-án hajnali 5 órakor indultunk hosszú útunkra az Ikarosz Utazási Iroda kényelmes Neoplan buszával. Délután 2 órakor már a Klagenfurt melletti Minimundus világhírű épületeien gyönyörködhattünk. Este Kitzbühelben sétáltunk. Az éjszaka gyors eltelte után 24-én délelőtt Zürichben, majd délután Bernben volt időnk a városnézésre, a Münster és az árka-dos utcák megtekintésére. Este 6-kor érkezünk

célállomásunkra, Wimmisbe.

Felejthetetlen három napot tölthetünk ott vendéglátóink jóvoltából, melyből különösen kiemelkedik a 2362 m magas Niesen hegység – amely Wimmis mellett emelkedik – „megmászása”. Tizen vállalkoztak a gyalogtúrra, a többiek a bájos kis fogaskerekű vasúttal jutottak fel a csúcsra. Csodálatos élményt jelentett a francia Svájc. Greyzer várkastélyának és sajtüzemének megtekintése, amikor a Jaun-Pass-on keresztül vezetett útunk. Egyik ámulatból a másikba esve gyönyörködtünk a havas hegycsúcsokban. Ezenkívül még a vendéglátó házigazdák is igyekeztek vendégeinknek minél több szépet megmutatni hazájukból (Ballenberg: Skanzen, Emmental stb.).

Mi sem akartunk lemaradni és szombat este a csoport tagjaiból alakult „műkedvelő táncsoport” várkonyi viseletben mutatta be nagy sikerrel a

„Gesztenyeszüret” és a „Rozmaringkötés” c. népdalos-táncos összeállítást. Vimnisi népi énekesek, valamint a fúvószenekaruk is közreműködött a „Folklór esten”. A műsor befejeztével a közönség vidáman csatlakozott a táncolókhöz. Hisszük, hogy vendéglátóinknak is sikerült felejthetetlen estét szerezniük.

Augusztus 27-én, vasárnap este fél 8-kor közös istentisztelettel fejeződött be gyülekezetlátogatásunk. Megható volt, ahogyan két nyelven, magyarul és németül hangzottak el énekek, imádságok, prédikáció.

Hétfőn reggel kicsit fájó szívvel és könnyes szemmel köszöntük meg a szép élményeket és búcsúztunk vimnisi testvéreinktől, akiket természetesen mi is újra várunk. Istennek hálát adva, a csodálatos útért, érkezünk haza testi épségben és lelkiekben meggyodagodva augusztus 29-én reggel 7 órakor.

Dr. Kiss Ervinné

Református hittanórák

1-2 osztályosoknak Alsó iskola péntek 5. órában

3-4 osztályosoknak Alsó iskola csütörtök 5. órában

5-6 osztályosoknak Lelkeszi Hivatal vasárnap 11 óra

Konfirmációs előkészítő Lelkeszi Hivatal szerda 15 óra

Kisegítő iskolásoknak Művelődési Ház szerda 13.45 óra

A Pécsváradi Várbaráti Kör november 1-jén 16.00 órakor **gyertyagyújtásra** hívja a város polgárait az I. majd utána a II. világháborús emlékműhöz.

Idősek napja

A Magyar Vöröskereszt Pécsváradi Szervezete szeretettel vár minden 65 éven felüli pécsváradi lakost Idősek Napi Ünnepeire október 29-én 15 órára a Művelődési Központba.

Nyugdíjas klub hírei

A klub tagsága októberi összejövetelét 10-én tartja a Művelődési Központ nagyertermében. Ekkor látják vendégül a bonyhádi Nyugdíjas Klub tagjait, akiknek sült gesztenyével kedveskednek.

Új vezető

a táncosok élén

A hetvenes években híressé vált Pécsváradi Néptánc Együttest egy évtizedes szünet után néhány évvel ezelőtt alakította újjá Molnár János. A Zengő Néptánc Egyesület táncosainak azonban idén új vezetőjük lesz, az évad első összejövetelén már Balogh János irányítja őket.

Mozgáskorlátozottak Egyesülete kéri tagjait, hogy október 31-ig tagnyilvántartást végezték jelenjenek meg a Művelődési Központban a fogadónapokon (minden csütörtökön 9-12 óráig).

Városi Televízió

Adásidő:

október 28. csütörtökön ismétlés 27. pénteken

Gesztényeszüretről
Fogásatról a változások tükrében

Szüreti körkép
Sportsarnok
Aktualitások

Labdarúgás

1995. szeptember 3.
IV. forduló:
Pécsvárad-Gyöd
2-0 (1-0)

A csapat összeállítása: Szigeti – Wágner, Mester, Fuller Z. – Ackermann, Kolmann B., Somogyvári, Nagy A. – Batai, Fuller F., Botló.

Csere: Krémer, Zsáli, Mühl, Szalonnás.

Alacsony színvonalú mérkőzésen két szép szabadrúgás gól döntött a hazaiak javára.

Góllövők: Fuller F., Nagy A.

1995. szeptember 10.
V. forduló:
Hosszúhetény-Pécsvárad
1-4 (1-2)

A csapat összeállítása: Szigeti (Valkai G.) – Wágner, Mester, Fuller Z. – Ackermann (Zsáli), Somogyvári, Spannenberger (Nagy), Kolman B. (Mühl) – Krémer, Botló, Fuller F. (Pere).

Igazi rangadó, igazi presztizs csata! Talán ezzel lehetne jellemezni a két szomszédvár összecsapását. A találkozóra nemcsak a játékosok készülődtek, hanem a két szurkolótáboron is érződött a felfokozott légkör. A vendég öltözőben nagy volt a fogadkozás, hogy győzelemmel szeretnék felédetni az eddigi két vesztes mérkőzést.

Jó talajú pályán, sok néző jelenlétében két mindenre elszánt csapat kezdte meg a „létfonosságú” találkozót.

Nem sokat kellett várni az első gólra, nyelvet a vendégek értek el. A váradiai határozottabbnak, magabiztosabbnak tűntek, felfedezhető volt az edzői taktika és ami a lényeg, hogy minden hazai próbálkozást még csrájában sikerült elfojtaniuk. Egy pillanatnyi védelmi kihagyás elég volt az egyenlítéshez, de a gyors, a

tudatos és átgondoltabb csapatmunka meghozta az eredményt, a váradiai javára, még az első félidőben.

A második félidőben szinte már csak egy csapat diktálta az iramot és ez a pécsvárad volt. A vendégek erőnlételeg jobban bírták, lelkesebbek voltak, melynek folytatásaként a várva várt gólok sem maradtak el. A jobbik csapat a végére már közönség-szórakoztató játékokat produkált, melyet a lefújás után vastappsal jutalmazott a „B” közép.

Összefoglalva, egy küzdelmes, helyenként színvonalas mérkőzésen nagyobb arányban is nyerhettek volna a váradiai. Az értékes győzelemért mindenkit dícséret illet.

Góllövők: Spannenberger (2), Krémer, Botló

1995. szeptember 17.
VI. forduló:
Pécsvárad-Hímesháza
4-1 (2-0)

A csapat összeállítása: Szigeti (Valkai G.) – Wágner, Mester (Mühl), Fuller Z. – Ackermann (Nagy A.), Somogyvári, Spannenberger, Kolmann (Zsáli) – Krémer, Fuller F., Botló.

Az egyre növekvő hazai nézőszám a csapat eddigi teljesítményének tudható be és talán egyre nagyobb elvárás elé állítja a hazai fiúkat. Remélve és bízva abban, hogy ez nem teszi görccsössé a játékosokat nem lesz akadálya a további jó folytatásnak.

Az edző a felázott, mélytalajú pályán elsősorban a fegyelmélet, lelkes csapatmunkát helyezte előtérbe. A játék a taktikának megfelelően indult és folytatódott. A hímeseknek egyetlen adódó lehetőségüket sem sikerült kihasználniuk, míg a hazaiak kétszer betaláltak az ellenfél kapujába.

A második félidőben a játék kép hasonló volt a félidőhöz, csak a vendégek a váradiai bizonytalanságát kihasználva gólt szereztek. Ekkor, ha csak rövid időre, egy kissé kritikussá vált a mérkőzés állása, de a hazai csatárok eredményességük révén pontot tettek az i-re.

Összefoglalva, egy küzdelmes mérkőzésen szépségdíjas gólokkal nyertek a hazaiak a jól játszó hímesházaiak ellen.

Góllövők: Botló, Fuller F., Krémer, Spannenberger.

MOZIMŰSOR

1995. október

5-én, csütörtökön Camilla

9-én, hétfőn Napok romjai

12-én, csütörtökön Die Hard Az élet mindig drága

16-án, hétfőn Double Dragon A medál hatalma

19-én, csütörtökön Mindörökké Batman

23-án, hétfőn Holt költők társasága

26-án, csütörtökön Power Rangers

30-án, hétfőn Zaklatás

Anyakönyvi hírek

Születtek:

Pécsváradon:
Fekete Mária, Csonka István, BacsKay Dávid, Weisz Gábor, Kovács Dávid, Regösi Ádám,
Erdősmeckén:
Meiml Nikolett,
Lovászhetényben:
Máté Vivien
Szilágypusztán:
Horváth Tímea és Gergő.

Házasságot kötöttek:

szeptember 2-án Pomsár Sándor Ernő és Szabó Tímea
9-én Heim Bálint és Bayer Alíz Veronika
16-án Dékány Szabó János és Cserép Ildikó.

Elhunytak:

szeptember 10-én Loth Lajosné sz. Bánovics Erzsébet (Apátvarasd) 48 éves
12-én Fábos Mihályné sz. Havasi Erzsébet P. 81 éves
17-én Katzenberger János Erdősmeckse 33 éves.

25. házassági évfordulóját ünnepelte

szeptember 14-én Müller József és Gyórfi Rozália
19-én Mihály Sándor és Keszler Mária
október 3-án Töttös Sándor és Hevesi Éva
Bósz Antal és Freund Erzsébet
24-én Klug József és Simon Magdolna.

MOZGÁSMŰVÉSZETI iskola

4-10 éveseknek

Rovó Attila
tánc tanár vezetésével

Jelentkezés a Művelődési Központban.

Tel.: 465-123.

PÉCSVÁRADI Hírmondó

a Pécsvárad Önkormányzat havi lapja

Felelős kiadó: Kakas Sándor, polgármester

Szerkesztő: Gállos Orsolya

Szerkesztőség, hirdetésfelvétel, terjesztés:

Műv. Központ, Pécsvárad, Kossuth L. u. 31.

Tel.: 465-123

Tipográfia: Ferlingpress Kft.

Nyomási munkálatok:

Molnár Csaba nyomdája, Pécs